

Dyddiad: Dydd Mercher 16 Gorffennaf 2003

Lleoliad: Ystafelloedd Bwyllgora 3&4, Cynulliad Cenedlaethol Cymru

Teitl: Adolygiad Polisi: Ymateb i'r Ymgynghoriad ar Bynciau Posibl

Diben

1. Mae'r papur hwn yn cynghori'r pwyllgor ar yr ymatebion a ddaeth i law, er mwyn i bwnc gael ei ddewis ar gyfer adolygiad polisi a fydd yn dechrau yn yr hydref

Cefndir

2. Ysgrifennodd y Cadeirydd at nifer o gyrff sydd â buddiant ar 11 Mehefin yn gwahodd sylwadau ac awgrymiadau ar gyfer pynciau a allai fod yn destun adolygiad polisi. Ceir copi o'r llythyr yn atodiad 1.

3. Erbyn y dyddiad cau o ddydd Mawrth 8 Gorffennaf daeth rhyw 27 ymateb i law yn cynnwys awgrymiadau ar gyfer pynciau a chrynhoir y rhain yn atodiad 2.

Yr Ymatebion

4. O'r pynciau a awgrymwyd gan y Pwyllgor

- ◆ Roedd saith o ymatebwyr o blaid y Comisiynydd Pobl Hyn;
- ◆ Roedd pump o blaid fflworideiddio dwr;
- ◆ Roedd pedwar o blaid agweddau iechyd bwydydd GM; ac
- ◆ Roedd dau o blaid gwasanaethau arlwoyo mewn ysbtyai.

5. Awgrymwyd nifer o bynciau eraill hefyd.

6. Dylid nodi i rai ymatebwyr gynnig mwy nag un pwnc.

Nid oedd dau sefydliad wedi ymateb adeg cynhyrchu'r papur hwn, ac fe adroddir ar eu sylwadau ar lafar i'r pwyllgor.

Ystyriaeth

7. Wrth ystyried pa bwnc i'w ddewis efallai y bydd y Pwyllgor am gadw'r pwyntiau'r canlynol mewn cof:

- i. gan fod yr amser sydd gan y pwyllgor i'w neilltuo i adolygiad polisi yn gyfyngedig, mae'n well os bydd ffocws y pwnc a'r cylch gorchwyl yn gul;
- ii. mae'n ddoeth mynd i'r afael â phwnc lle y gall y Pwyllgor sicrhau canlyniad cadarnhaol.

Y Ffordd Ymlaen

8. Bydd Gwasanaethau Pwyllgor ac Ymchwil yr Aelodau yn cynnal ymchwil ragarweiniol ac yn ymgynghori ar y pwnc a ddewiswyd ac yn adrodd yn ôl i'r pwyllgor yn ei gyfarfod cyntaf yn yr hydref ar gylch gorchwyl awgrymedig ac ymgynghori â'r cyhoedd.

Gwasanaethau'r Pwyllgorau ac Ymchwil yr Aelodau 9 Gorffennaf 2003

ATODIAD 1

Pwyllgor Iechyd a Gwasanaethau
Cymdeithasol

Health and Social Services Committee

Bae Caerdydd / Cardiff Bay
Caerdydd / Cardiff CF99 1NA

Eich cyf / Your Ref
Ein cyf / Our Ref HSS(2)-01-03

11 Mehefin 2003

Annwyl Gyfaill,

BLAENRAGLEN WAITH Y PWYLLGOR IECHYD A GWASANAETHAU CYMDEITHASOL

O dan Reolau Sefydlog mae gan Bwyllgorau'r Cynulliad gyfrifoldeb dros gyfrannu at ddatblygu polisi'r Cynulliad, ac yn yr wythnosau sydd i ddod bydd y Pwyllgor Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol yn penderfynu ar bynciau a chylch gorchwyl un neu ragor o adolygiadau polisi.

Yn ei gyfarfod y bore hwn, cytunodd y Pwyllgor y dylai ymgynghori â chyrff ac unigolion sydd â buddiant ar bynciau posibl ar gyfer ei adolygiad nesaf. Cafodd y Pwyllgor bapur (HSS(2)-01-1(p2a)) yn awgrymu pynciau, yr oedd rhai ohonynt wedi cael eu hawgrymu gan y pwylgor rhagflaenol yn ei gyfarfod diwethaf ym mis Mawrth. Gellir gweld y papur ar y Rhyngrywd yn www.wales.gov.uk/keypubassemcommittees/index.htm. Os cewch chi anhawster i ddod o hyd iddo cysylltwch â Catherine Lewis, 029 2089 8505 i gael copi caled.

O ran y pynciau a awgrymwyd yn y papur cytunwyd y dylid gofyn barn y cyhoedd ar y canlynol:

- Fflworideiddio dwr;
- Agweddu iechyd bwydydd GM
- Comisiynydd Pobl Hyn;
- Arlwoyo mewn ysbytai.

Dyweddodd y Gweinidog wrth y Pwyllgor y byddai Comisiwn Iechyd Cymru'n cynnal adolygiad o ddarpariaeth gwasanaethau niwroleg ac felly penderfynwyd hepgor hyn am y tro.

Fe'ch gwahoddir i gyflwyno sylwadau ynghylch a ddylai'r pwyllgor gynnal adolygiad o'r pynciau a awgrymir uchod, neu a oes gan Lywodraeth Cynulliad Cymru unrhyw bolisi iechyd a gwasanaethau cymdeithasol y gallai'r Pwyllgor ei archwilio yn fanwl i weld a ellid gwella arno neu ei newid.

Byddai o gymorth pe gallich roi'r rhesymau dros eich argymhelliaid ac awgrymu cylch gorchwyl ar gyfer y adolygiad. Mae adolygiad polisi yn fwyaf effeithiol pan fydd gan ei gylch gorchwyl ganolbwyt pendant.

Bydd y Pwyllgor yn ystyried yr ymatebion ym mis Gorffennaf, er mwyn i'r gwaith paratoi ddechrau ar y pwnc a ddewisir dros fisoeedd yr haf. Bydd y Pwyllgor wedyn yn cymryd dystiolaeth ysgrifenedig yn yr hydref a thystiolaeth lafar yn gynnar yn y flwyddyn newydd.

A fyddch cystal felly ag anfon eich sylwadau at Jane Westlake, Clerc y Pwyllgor Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol, Cynulliad Cenedlaethol Cymru, Bae Caerdydd, Caerdydd CF99 1NA, **by Tuesday 7 July**. Gellir anfon ymatebion dros e-bost: at Jane.Westlake@Wales.gsi.gov.uk.

Yn gywir

David Melding AC
Cadeirydd

ATODIAD 2

Y Pwyllgor lechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol:
Canlyniadau Ymgynghoriad ar bwnc posibl ar gyfer Adolygiad Polisi

Cyf	Sefydliad	Pwnc
HSS/01	Cymru heb GM	Agweddau iechyd bwydydd GM
HSS/02	CIC Ynys Môn	Glendid Ysbytai
HSS/03	Cynghrair Gofalwyr Cymru	Gofal Seibiant – adolygu'r ddarpariaeth ledled Cymru i weld : a) a gafwyd cynnydd cyffredinol yn y ddarpariaeth gofal seibiant ers 2001 a chyflwyno Strategaeth y Gofalwyr ac b) a yw gwasanaethau seibiant wedi dod yn fwy hyblyg ac yn effro i anghenion gofalwyr.
HSS/04	Sefydliad Siartredig Tai Cymru	Y cyswllt rhywng afiechyd a thai gwael – sut y mae cyrff y rheng flaen wedi mabwysiadu camau cydgysylltiedig a sut y gellir cadw'r rhwystau i'r lleiaf posibl
HSS/05	CIC Ceredigion	Fflworideiddio dwr; Agweddau iechyd bwydydd GM
HSS/06	Bwrdd Iechyd Lleol Ynys Môn	Deiet a gynigir mewn ysgolion / cynnwys siopau bwyd ysgolion
HSS/07	NCH Cymru	Cefnogaeth wrth symud i wasanaethau oedolion
HSS/08	Bwrdd Iechyd Lleol Casnewydd	Fflworideiddio dwr; a benderfynwyd ar sylfaen dystiolaeth gadarn ynghylch diogelwch ac a yw'r ofnau cyntaf ynghylch diogelwch wedi'u tawelu Comisiynydd Pobl Hyn - a fydd comisiynydd yn gwella neu'n ychwanegu gwerth at wasanaethau pobl hyn
HSS/09	Ymddiriedolaeth GIG Siroedd Conwy a Dinbych	Cau cartrefi gofal i'r henoed
HSS/10	Cymdeithas Ddeintyddol Brydeinig Cymru	Fflworideiddio dwr;
HSS/11	Leonard Cheshire	Gwasanaethau i oedolion ag anableddau dwys, yn enwedig comisiynu a datblygu gwasanaethau anafiadau i'r ymennydd
HSS/12	Enabledd Cymru	Diddymu taliadau presgripsiynau

HSS/13	CIC Abertawe	Effaith ysbytai sefydledig yn Lloegr ar Gymru
HSS/14	Cyngor Sir Powys	Fflworideiddio dwr; agweddu bwydydd GM, comisiynydd pobl hyn ac arlwo mewn ysbytai
HSS/15	Cymdeithas Siartredig Ffisiotherapi	Comisiynydd Pobl Hyn, arlwo mewn ysbytai, trosglwyddo gofal a gwasanaethau gofal canolradd
HSS/16	Bwrdd Iechyd Lleol Merthyr Tudful	Fflworideiddio dwr; rheoli gwastraff yn achos cynhyrchion fferyllol
HSS/17	B M Davies	Blocio gwelyau
HSS/18	Cynghrair Niwrolegol Cymru	Adolygu gwasanaethau niwroleg gan gynnwys mapio ymarferion yngylch y niferoedd o bobl sydd ag anhwylder niwrolegol a'r gwasanaethau a gynigir i bobl sydd ag anhwylderau niwrolegol
HSS/19	Coleg y Therapyddion Galwedigaethol	Ailsefydlu Galwedigaethol - hyfforddiant galwedigaethol i gleifion er mwyn eu helpu i fod yn gynhyrchiol ac i gyfrannu at gymdeithas
HSS/20	Cymdeithas y Defnyddwyr	Agweddu iechyd bwydydd GM
HSS/21	Age Concern	Comisiynydd Pobl Hyn, a gwasanaethau ailsefydlu a galluogi
HSS/22	CLILC	Adolygiad Wanless, Gofal yn y Cartref, iechyd plant a phobl ifanc a'r Comisiynydd Pobl Hyn
HSS/23	Cydfederaisiwn y GIG yng Nghymru	Adolygiad Wanless, ffyrdd newydd o weithio a TG
HSS/24	Ymddiriedolaeth GIG Gwent	Comisiynydd Pobl Hyn;
HSS/25	Cynghrair Bwyd Cymru	Agweddu iechyd bwydydd GM
HSS/26	Y Comisiwn Archwilio	Arlwo mewn ysbytai, a'r Comisiynydd Pobl Hyn;
HSS/27	Coleg Brenhinol y Nyrsys	Oedi wrth drosglwyddo gofal, cau cartrefi gofal ac effaith ehangach hyn ar iechyd a gofal cymdeithasol i bobl hyn.

Ni lwyddodd Energywatch a Bwrdd Iechyd Lleol Sir Ddinbych i ymateb erbyn y dyddiad cau, cawn eu hymatebion erbyn 10 Gorffennaf.

Rydym wedi cael nifer o ymatebion yn lleisio barn bersonol am y pynciau a awgrymwyd heb gyfeirio at adolygiad polisi. Datganiadau syml yw'r mwyafrif o'r rhain yn erbyn fflworideiddio dwr ac /neu Fwydydd GM.